

PROGRAMACIÓN ITALIANO

NIVEL INTERMEDIO B2

# CURSO B2.2

- Objetivos
- Contenidos
- Metodología
- Criterios y procedimientos de evaluación
- Materiales
- Distribución temporal de los contenidos
  
- Tareas que pueden utilizarse para evaluar
  
- Bibliografía

## **NIVEL INTERMEDIO B2**

El Nivel Intermedio B2, según se define en el Marco común europeo para el aprendizaje, la enseñanza y la evaluación de lenguas tiene como finalidad utilizar el idioma con soltura y eficacia de modo que la comunicación se realice sin esfuerzo, en situaciones habituales y más específicas que requieran comprender, producir y procesar textos orales y escritos, conceptual y lingüísticamente complejos, en una variedad de lengua estándar, y con un lenguaje que contenga estructuras variadas y complejas, con un repertorio léxico amplio aunque no muy idiomático, y que versen sobre temas generales, actuales o propios del campo de especialización del hablante.

### **CURSO B2.2**

#### **1. OBJETIVOS GENERALES Y ESPECÍFICOS DE CADA DESTREZA**

##### **Comprensión de Textos Orales**

###### Objetivos generales

Se pretende que los alumnos sean capaces de comprender textos extensos, bien organizados y lingüísticamente complejos que traten de temas tanto concretos como abstractos, aunque sean de carácter técnico, siempre que estén dentro del propio campo de especialización, en una variedad de lengua estándar, articulados a velocidad normal, e incluso si las condiciones acústicas no son buenas.

###### Objetivos específicos

- Comprender la mayoría de las noticias de televisión y de los programas de temas actuales.
- Seguir conversaciones animadas entre hablantes nativos e identificar el estado de ánimo y el tono de los hablantes, siempre que la argumentación se desarrolle con claridad y en una variedad de lengua estándar no muy idiomática.
- Comprender las ideas principales de conferencias, charlas e informes, sobre temas relativamente conocidos, de carácter general o dentro del propio campo de interés, siempre que estén bien estructurados.
- Comprender declaraciones y mensajes en lengua estándar y con un ritmo normal.
- Comprender una amplia gama de material grabado y retransmitido: noticieros, documentales, entrevistas en directo, debates, obras de teatro y películas en lengua estándar.

##### **Producción y Coproducción de Textos Orales**

###### Objetivos generales

Los alumnos deberán ser capaces de producir textos claros y detallados, bien organizados y adecuados al interlocutor y propósito comunicativo, sobre temas diversos, así como defender un punto de vista sobre temas generales o relacionados con la propia

especialidad, indicando los pros y los contras de las distintas opciones. También tendrán que poder tomar parte activa en conversaciones extensas, incluso en un ambiente con ruidos, desenvolviéndose con un grado de corrección, fluidez y naturalidad que permita que la comunicación se realice sin esfuerzo, aunque aún se cometan errores esporádicos.

#### Objetivos específicos

- Participar, sin demasiado esfuerzo, en conversaciones sobre cualquier tema de carácter general o relacionado con su especialidad, solicitando o proporcionando información.
- Ofrecer, explicar y defender sus opiniones, evaluar las propuestas alternativas, formular hipótesis y responder a éstas.
- Poder tomar la iniciativa en una entrevista, y ampliar y desarrollar sus ideas, aunque necesite algo de ayuda del entrevistador.
- Saber negociar la solución de conflictos, reclamar y explicar un problema que haya surgido.
- Hacer presentaciones claras y detalladas de cierta duración y preparadas previamente sobre asuntos generales o relacionados con su especialidad, así como responder a preguntas de la audiencia.

### **Comprensión de Textos Escritos**

#### Objetivos generales

Los alumnos serán capaces de leer con un alto grado de independencia textos extensos y complejos, adaptando el estilo y la velocidad de lectura a los distintos textos y finalidades y utilizando fuentes de referencia apropiadas de forma selectiva. Tendrán que contar con un amplio vocabulario activo de lectura, aunque tengan alguna dificultad con expresiones poco frecuentes.

#### Objetivos específicos

- Comprender la información más relevante de textos complejos no especializados.
- Comprender noticias, artículos e informes relativos a problemas actuales.
- Captar el significado esencial de la correspondencia relativa a su especialidad, así como comprender detalles e implicaciones más relevantes.
- Conseguir información, ideas y opiniones dentro de su campo de interés.
- Comprender textos literarios y de ficción contemporáneos escritos en prosa y en una variedad de lengua estándar, de estilo simple y lenguaje claro.

### **Producción y Coproducción de Textos Escritos**

#### Objetivos generales

Los alumnos deberán ser capaces de escribir textos claros y detallados sobre una amplia

serie de temas relacionados con los propios intereses y especialidad, o sobre temas diversos, así como defender un punto de vista sobre temas generales, indicando los pros y los contras de las distintas opciones, o sintetizando y evaluando información y argumentos procedentes de varias fuentes.

### Objetivos específicos

- Escribir correspondencia en la que se resalte la importancia personal de hechos y experiencias: comentar las noticias y los puntos de vista de la persona con la que se escribe.
- Escribir informes de estructura clara en los que se expone un asunto con cierto detalle.
- Escribir descripciones claras y detalladas de hechos y experiencias reales o imaginarias en textos claros y estructurados.
- Escribir redacciones e informes de media extensión que desarrollan un argumento, razonando a favor o en contra de un punto de vista concreto y explicando las ventajas y las desventajas de varias opciones.
- Escribir un CV junto con una carta de motivación detallando la información que se considera relevante y ajustándola al propósito y el destinatario.
- Tomar notas recogiendo las ideas principales durante una presentación, charla, conferencia estructurada con claridad sobre temas de carácter general en una variedad estándar de la lengua.
- Escribir correspondencia formal en la que se da y solicita información o se explican los motivos de ciertas acciones, respetando las convenciones formales y de cortesía propias de este tipo de texto.

## **Mediación**

### Objetivos generales

Mediar entre hablantes de la lengua meta o de distintas lenguas en situaciones tanto habituales como más específicas y de mayor complejidad en los ámbitos personal y público.

### Objetivos específicos

- Sintetizar y comunicar oralmente o por escrito a terceros información y argumentos procedentes de varias fuentes.
- Mediar entre hablantes de la lengua meta o de otras lenguas, transmitiendo la información, las opiniones y los argumentos relevantes, en situaciones habituales como más específicas.
- Tomar notas escritas para terceros con la debida precisión y organización recogiendo las ideas principales durante una presentación, charla, conferencia estructurada con claridad sobre temas de carácter general en una variedad estándar de la lengua.

- Resumir oralmente o por escrito los puntos principales y detalles más relevantes expresados en conversaciones entre dos o más interlocutores.
- Resumir oralmente o por escrito los puntos principales y detalles más relevantes expresados en noticias, entrevistas, documentales.
- Resumir la trama y la secuencia de acontecimientos de películas o de obras de teatro.

## **2. CONTENIDOS**

Los contenidos corresponden a las competencias parciales de diversos tipos que el alumno habrá de desarrollar para alcanzar los objetivos reseñados en los apartados anteriores.

Aunque los contenidos se presentan organizados en diferentes apartados, a efectos de su enseñanza se integrarán en la realización de actividades lingüísticas contextualizadas, de manera que el alumno los adquiera a través de las actividades, textos y tareas que se propongan.

### **A. Competencias comunicativas: lingüística, sociolingüística y pragmática**

#### **1. Contenidos funcionales**

- Gestionar relaciones sociales: aceptar y declinar una invitación; agradecer; felicitar; expresar condolencia; lamentar; reprochar; animar, disuadir, recomendar.
- Expresar aprobación, conformidad, satisfacción y contrarios.
- Describir cualidades físicas y abstractas de personas, objetos, lugares, eventos, actividades.
- Narrar acontecimientos pasados puntuales y habituales, describir estados y situaciones presentes y formular sucesos futuros.
- Intercambiar información indicaciones, opiniones, puntos de vista, consejos, advertencias y avisos.
- Pedir y dar consejos, instrucciones.
- Dar información de cantidad, modo, finalidad, causa, lugar y tiempo.
- Formular sugerencias, condiciones e hipótesis.
- Explicar las causas, finalidades y consecuencias.
- Expresar estados de ánimo, sentimientos y emociones.
- Argumentar y discutir el propio punto de vista.
- Resumir información y transmitirla.
- Pedir, tomar y ceder la palabra.
- Reaccionar y cooperar en la interacción de acuerdo con el tipo de situación.

#### **2. Contenidos léxico-semánticos**

- Información de actualidad.
- Condiciones de vida (condiciones de la vivienda, condiciones laborales, etc.).
- Relaciones personales (estructura social y relaciones entre sus miembros, etc.).
- Valores, creencias y actitudes (instituciones, humor, arte, etc.).
- Lenguaje corporal (gestos, contacto visual, etc.).

- Convenciones sociales (convenciones y tabúes relativos al comportamiento).
- Comportamiento ritual (celebraciones, ceremonias, etc.).
- Lengua y comunicación (radio, prensa, televisión, etc).
- La alimentación.
- Compras y actividades comerciales.
- Viajes.
- Personajes y monumentos famosos.
- Contextualización geográfica.
- Nuevas tecnologías.

### **3. Contenidos ortográficos**

- Uso de los caracteres en sus diversas formas. Mayúsculas (siglas, los puntos cardinales y los siglos, nombres abstractos, organismos públicos), cursiva, negrita, subrayado.
- Signos ortográficos: comillas, paréntesis, puntos suspensivos, asterisco, barra

### **4. Contenidos fonéticos**

- Sonidos y fonemas vocálicos y sus combinaciones.
- Procesos fonológicos.
- Raddoppiamento sintattico.
- Elisión.
- Apócope: Vocálica. Silábica.

### **5. Contenidos gramaticales**

#### LA ORACIÓN SIMPLE

- Tipos de oración, elementos constituyentes y su posición.
- Fenómenos de concordancia.

#### LA ORACIÓN COMPUESTA

- Expresión de relaciones lógicas: conjunción, disyunción, oposición, concesión, comparación, correlación, condición, causa, finalidad, relaciones temporales. (II)
- Concordancias de tiempos en el indicativo y subjuntivo: anterioridad, contemporaneidad y posterioridad.

#### EL SINTAGMA NOMINAL

- Sustantivo.
- Pronombres.
- Determinantes.
- Aposición, sintagma adjetival, sintagma adverbial. Oración de relativo.
- Posiciones de los elementos del sintagma.

#### EL SINTAGMA ADJETIVAL

- Adjetivo.
- Modificación del núcleo.
- Posición del adjetivo.

### EL SINTAGMA VERBAL

- Verbo.
- Tiempo: duración frecuencia y relaciones temporales (anterioridad, posterioridad, simultaneidad).
- Aspecto: Durativo. Habitual. Incoativo. Iterativo. Puntual. Terminativo.
- Modalidad: Factualidad. Necesidad. Obligación. Capacidad. Posibilidad. Prohibición. Intención.
- Relaciones lógicas de conjunción, disyunción, oposición, concesión, comparación, condición, causa, finalidad, resultado y correlación. (II)
- Periodo Hipotético: realidad, posibilidad e irrealidad.
- Modos indefinidos: Infinitivo, Gerundio y Participio.
- Voz pasiva.
- Forma impersonal. Tiempos simples y compuestos.
- Discurso directo y discurso indirecto.
- Negación predicativa oracional, restrictiva y expletiva.
- Posición de los elementos del sintagma.

### EL SINTAGMA ADVERBIAL

- Modificación del núcleo mediante Sprep, Sadv (*Non*).
- Posición de los elementos del sintagma: N + SPrep.
- Funciones sintácticas: Sujeto.

### EL SINTAGMA PREPOSICIONAL

- Modificación del núcleo mediante Sprep, Sadj, Sadv, Oración.
- Posición de los elementos del sintagma: N + Sprep/Sadj/Sadv/Oración.

## **6. Contenidos sociolingüísticos**

Marcadores lingüísticos de relaciones sociales, normas de cortesía, estereotipos y modismos populares.

## **7. Contenidos discursivos**

- Coherencia textual: adecuación del texto al contexto comunicativo.
  - Tipo y formato de texto.
  - Variedad de lengua.
  - Registro.
  - Tema: enfoque y contenido:
    - Selección léxica.
    - Selección de estructuras sintácticas.
    - Selección de contenido relevante.
  - Contexto espacio-temporal:
    - Referencia espacial: uso de adverbios y expresiones espaciales.
    - Referencia temporal: uso de los tiempos verbales, usos de adverbios y expresiones temporales.
- Cohesión textual: organización interna del texto (inicio, desarrollo y conclusión de la unidad textual).
  - Inicio del discurso:
    - Iniciadores.
    - Introducción del tema: tematización/focalización, orden de palabras, uso de partículas, etc.
    - Enumeración.

- Desarrollo del discurso:
  - Desarrollo temático:
- Mantenimiento del tema:
  - Correferencia: uso del artículo, uso de pronombres, uso de demostrativos, concordancia de tiempos verbales.
  - Elipsis.
  - Repetición: eco léxico, sinónimos, antónimos, hiperónimos, hipónimos, campos léxicos.
  - Reformulación.
  - Énfasis.
- Expansión temática:
  - Ejemplificación.
  - Refuerzo.
  - Contraste.
  - Introducción de subtemas
- Cambio temático:
  - Digresión.
  - Recuperación de tema.
- Mantenimiento y seguimiento del discurso oral:
  - Toma, mantenimiento y cesión del turno de palabra.
  - Apoyo, demostración de entendimiento, petición de aclaración, etc.
- Conclusión del discurso:
  - Resumen/recapitulación.
  - Indicación de cierre textual.
  - Cierre textual.
- La entonación como recurso de cohesión del texto oral. Uso de los patrones de entonación.
- La puntuación como recurso de cohesión del texto escrito. Uso de los signos de puntuación.

## **B. Competencia sociocultural**

### **Contenidos socioculturales**

El alumno deberá adquirir un conocimiento de la sociedad y la cultura italiana ya que una falta de competencia en este sentido puede distorsionar la comunicación. Para ello, en este curso, se tendrán en cuenta las áreas siguientes:

- Información de actualidad.
- Condiciones de vida (condiciones de la vivienda, condiciones laborales, etc.).
- Relaciones personales (estructura social y relaciones entre sus miembros, etc.).
- Valores, creencias y actitudes (instituciones, humor, arte, etc.).
- Lenguaje corporal (gestos, contacto visual, etc.).
- Convenciones sociales (convenciones y tabúes relativos al comportamiento).
- Comportamiento ritual (celebraciones, ceremonias, etc.).
- Lengua y comunicación (radio, prensa, televisión, etc.).
- La alimentación.
- Compras y actividades comerciales.
- Viajes.
- Personajes y monumentos famosos.
- Contextualización geográfica.
- Nuevas tecnologías.



### 3. METODOLOGÍA

Si concebimos el idioma como un sistema para la comunicación en distintas situaciones de “interacción social” en las que dicho sistema lingüístico se utiliza de forma significativa y adecuada al contexto para llevar a cabo una serie de tareas, se aplicará una metodología que proporcione al alumnado las competencias y destrezas necesarias para realizar dichas tareas con eficacia.

Los distintos tipos de contenidos se presentarán al alumno de manera integrada dentro de tareas comunicativas de comprensión, expresión, interacción, mediación o distintas combinaciones de las mismas. Se pondrá especial cuidado en que los contenidos puramente lingüísticos (morfosintácticos o fonético/fonológicos) no sean otra cosa, dentro del proceso, que una parte de las competencias comunicativas implicadas en cualquier comunicación.

Por lo que respecta a las competencias más generales, como el desarrollo de habilidades socioculturales requiere un conocimiento de la cultura asociada con el idioma objeto de estudio, el alumno deberá adquirir dichas competencias a través de tareas en las que se utilicen materiales auténticos que le permitan entrar en contacto directo con los usos y características de la cultura italiana.

La competencia de aprender a aprender, encaminada a potenciar en el alumno su capacidad de autoaprendizaje, tiene también una importancia definitiva en el proceso de aprendizaje de un idioma. En este sentido, se intentará desarrollar en el alumno no solo sus capacidades innatas, sino estrategias de aprendizaje adecuadas para la autoformación.

Para potenciar el uso adecuado del idioma el profesor presentará una serie de experiencias de aprendizaje que:

- Estimulen el interés y la sensibilidad hacia la cultura italiana.
- Fomenten la confianza del alumno en sí mismo a la hora de comunicarse.
- Aumenten la motivación para aprender dentro del aula.
- Desarrollen la capacidad para aprender de manera autónoma.

El aprendizaje se basará en tareas diseñadas a partir de los objetivos específicos, en la realización de las cuales el alumnado deberá aprender a utilizar estrategias de expresión, (planificación, ejecución, seguimiento y control y reparación), de interacción y de comprensión, procedimientos discursivos y unos conocimientos formales de léxico y morfosintaxis que le permitan comprender y producir textos ajustados a las situaciones de comunicación.

La metodología atenderá a los siguientes principios:

- Los objetivos declarados se centran en el uso efectivo del idioma por parte del alumno; por tanto, las prácticas de enseñanza y aprendizaje se orientarán de manera que la actuación de éste ocupe el mayor tiempo posible.
- El papel del profesorado será esencialmente el de facilitar la participación del alumno en la realización de actividades comunicativas, evaluar su actuación, orientarle con respecto a ésta e indicarle cómo puede desarrollar sus competencias y sus propias estrategias de aprendizaje.
- Conforme a los objetivos generales y específicos establecidos, las actividades de enseñanza y aprendizaje se centrarán fundamentalmente en aquellas a las que el alumnado tendrá que enfrentarse en situaciones de comunicación real esto es, actividades de recepción/comprensión, producción/expresión, interacción y mediación, a través de tareas que impliquen dichas actividades.

- Las características de las tareas a llevar a cabo (textos o material de base utilizado, tema, operaciones que conlleva, duración, número de participantes, instrucciones, etc.) y sus condiciones de realización (cuándo y cómo) se establecerán esencialmente en función de los objetivos específicos que se pretende alcanzar.
- Las clases se impartirán en el idioma objeto de estudio para garantizar una mayor exposición directa al mismo.
- Las clases se organizarán de modo que se favorezca la comunicación entre los alumnos.
- Los medios, métodos y materiales que se utilicen serán lo más cercanos posible a aquellos que el alumnado pueda encontrarse en el curso de su experiencia directa con el idioma objeto de estudio, y se seleccionarán en función de su idoneidad para alcanzar los objetivos establecidos.

En caso de necesidad y tras la observación inicial de las capacidades de los alumnos en lo referido a contenidos y actividades de lengua, cuyos objetivos pudieran no haber sido suficientemente alcanzados a lo largo del curso anterior, se procederá, en el primer trimestre, fundamentalmente, a trabajar en las deficiencias constatadas. Se trabajará potenciando el trabajo autónomo como complemento a las sesiones de clase presenciales, de manera que el alumnado sea partícipe y responsable de su propio aprendizaje.

#### **4. CRITERIOS Y PROCEDIMIENTOS DE EVALUACIÓN**

A lo largo del curso se realizarán al menos dos sesiones de evaluación, considerándose final la última. La evaluación intermedia servirá como información y práctica de la prueba final. La promoción al curso siguiente exigirá la superación de esta prueba final de Certificación elaborada por el Departamento de Educación. Dicha prueba constará de diferentes partes, referidas a las diferentes destrezas.

- Comprensión de Textos Escritos
- Comprensión de Textos Orales
- Producción y Coproducción de Textos Escritos
- Producción y Coproducción de Textos Orales
- Mediación

El Nivel B2 tiene como finalidad principal utilizar el idioma con soltura y eficacia en situaciones habituales y más específicas que requieren comprender, producir y tratar textos orales y escritos, conceptual y lingüísticamente complejos, en una variedad de lengua estándar, con un repertorio léxico amplio aunque no muy idiomático, y que versen sobre temas generales, actuales o propios del campo de especialización del hablante.

El objetivo de la evaluación para la certificación del nivel B2 es medir el grado de competencia comunicativa con que el alumno utiliza el idioma, tanto en las destrezas de comprensión como en las de mediación, expresión e interacción. Se considerará que un alumno ha adquirido las competencias propias de este nivel, cuando sea capaz de lo siguiente:

- **COMPRENSIÓN DE TEXTOS ORALES**

Comprender el sentido general, la información esencial, los puntos principales, los detalles más relevantes, y las opiniones y actitudes de los hablantes en textos orales

conceptual y estructuralmente complejos, sobre temas de carácter general o dentro del propio campo de interés, articulados a velocidad normal, en una variedad estándar de la lengua y a través de cualquier canal, incluso cuando las condiciones de audición no sean buenas.

- **PRODUCCIÓN Y COPRODUCCIÓN DE TEXTOS ORALES**

Producir y coproducir textos orales claros, de cierta extensión, bien organizados y adecuados al interlocutor y propósito comunicativo, sobre temas diversos de interés general o dentro del propio campo de especialización, en una variedad estándar de la lengua, y con una pronunciación y entonación claras y naturales, y un grado de espontaneidad, fluidez y corrección que le permita comunicarse con eficacia aunque pueda cometer errores esporádicos, de los que suele ser consciente y que puede corregir.

- **COMPRENSIÓN DE TEXTOS ESCRITOS**

Comprender con suficiente facilidad el sentido general, la información esencial, los puntos principales y las opiniones y actitudes del autor en textos escritos conceptual y estructuralmente complejos, sobre temas diversos de interés general o dentro del propio campo de interés, en una variedad estándar de la lengua y que contengan expresiones idiomáticas de uso común.

- **PRODUCCIÓN Y COPRODUCCIÓN DE TEXTOS ESCRITOS**

Producir y coproducir textos escritos de cierta extensión, bien organizados y lo bastante detallados, sobre temas diversos de interés general o dentro del propio campo de especialización, utilizando una amplia gama de recursos lingüísticos propios de la lengua escrita u adecuando con eficacia el registro y el estilo a la situación comunicativa.

- **MEDIACIÓN**

Mediar entre hablantes de la lengua meta o de distintas lenguas en situaciones tanto habituales como más específicas y así poder facilitar la comprensión de los participantes repitiendo o reformulando lo dicho de manera más sencilla o un poco más elaborada para aclarar o hacer más comprensible el mensaje a los receptores.

### Descripción de las pruebas

<i>Prueba</i>	<i>Porcentaje</i>	<i>Puntuación</i>	<i>Mínimo</i>	<i>Duración máxima</i>
<b>Comprensión de Textos Escritos</b>	20%	20 puntos	10 puntos (50%)	55 minutos
<b>Comprensión de Textos Orales</b>	20%	20 puntos	10 puntos (50%)	35 minutos Aprox.
<b>Mediación</b>	20%	20 puntos	10 puntos (50%)	30 minutos (ME) 2.30m (MO)
<b>Producción y Coproducción de Textos Escritos</b>	20%	20 puntos	10 puntos (50%)	80 minutos
<b>Producción y Coproducción de Textos Orales</b>	20%	20 puntos	10 puntos (50%)	14 minutos aprox. (por pareja)
<b>TOTAL</b>	<b>100%</b>	<b>100 puntos</b>		
<b>PUNTUACIÓN MÍNIMA PARA CERTIFICAR</b>			<b>50 puntos (50%)</b>	

Los alumnos disponen de una convocatoria ordinaria en junio y una extraordinaria en septiembre.

Sobre una puntuación total de 100 puntos, cada prueba tendrá una puntuación de 20 puntos. Se determina una puntuación mínima de 10 puntos para superar cada prueba. Para obtener el certificado de competencia general de nivel, será necesario obtener una puntuación mínima global en el total de las cinco pruebas de 50 puntos.

Los candidatos podrán realizar cada una de estas pruebas sin que la no superación de alguna de ellas sea requisito indispensable para poder realizar las restantes.

Los alumnos que no obtengan el Certificado y deban repetir el curso B2.2 cursarán todas las destrezas de nuevo y deberán realizar todas las partes de la prueba.

Las fechas y horas de realización y revisión de los exámenes se anunciarán con la debida antelación.

## 5. MATERIALES

Al principio de curso los profesores informarán a los alumnos sobre los materiales que van a utilizar en clase. Aunque se empleen libros de texto distintos, los objetivos y contenidos se corresponderán con los incluidos en esta programación. La coordinación y la evaluación del desarrollo de la programación se realizarán una vez al mes en las reuniones de departamento. Los profesores podrán utilizar también los materiales existentes en el Departamento y en la SAP, además de otros obtenidos o elaborados por ellos.

## 6. DISTRIBUCIÓN TEMPORAL DE LOS CONTENIDOS

En este curso 2020/21 el libro de texto que se usará como base para el curso B2.2 es el siguiente:

**Nuovo Contatto B2**, C. Ghezzi, M. Piantoni, R. Bozzone Costa, Loescher Editore, 2017.  
**Al dente 4**, M. Birello, S. Bonafaccia, F. Bosc, D. Donati, G. Licastro, A. Vilagrassa, Casa delle lingue Ed. 2018.

La siguiente temporalización de contenidos es meramente orientativa:

### Grupo Mañana:

Primer cuatrimestre:

- Unidades 8 y 9 de **Al dente 4**
- Unidades 1, 2 de **Nuovo Contatto B2**

Segundo cuatrimestre:

- Unidades: 3, 4, 5 de **Nuovo Contatto B2**

### Grupos tarde:

Primer cuatrimestre:

- Unidades 0, 1, 2 de **Nuovo Contatto B2**

Segundo cuatrimestre:

- Unidades: 3, 4, 5 de **Nuovo Contatto B2**

## **TIPOS DE TAREAS QUE PUEDEN UTILIZARSE PARA EVALUAR LA COMPETENCIA EN LAS DISTINTAS DESTREZAS**

### **▪ Comprensión de Textos Escritos**

La prueba incluirá tres textos. Los textos serán preferiblemente auténticos o auténticos adaptados, de tipología y fuentes diversas tales como artículos de prensa, anuncios en diversos medios, folletos informativos, etc.

Sobre los textos se podrán plantear distintos tipos de tareas tales como:

- Emparejar: textos y epígrafes; textos y fotografías; respuestas y preguntas.
- Encontrar en el texto palabras o frases que respondan a definiciones dadas.
- Responder a preguntas de elección múltiple.
- Responder a preguntas eligiendo una opción entre *verdadero / falso* o *verdadero / falso / no se sabe*.
- Responder a preguntas sobre el texto con una *respuesta breve*.
- Completar un texto del que se han extraído palabras o frases utilizando una lista de opciones.

Estas tareas evaluarán la comprensión de lectura global y la específica.

Para puntuar las pruebas de comprensión todos los examinadores utilizarán las mismas escalas de puntuación siguiendo los criterios de evaluación acordados.

### **▪ Comprensión de Textos Orales**

La prueba incluirá tres textos orales. Los textos serán preferiblemente auténticos o auténticos adaptados, de tipología y fuentes diversas tales como entrevistas, noticias, reportajes, previsiones del tiempo, anuncios publicitarios, conversaciones de carácter informal, etc. Dichos textos se escucharán dos veces.

Sobre los textos se podrán plantear distintos tipos de tareas tales como:

- Completar con información un esquema de notas, diagrama o tabla.
- Emparejar textos y enunciados, textos y fotografías, respuestas y preguntas.
- Responder a preguntas de elección múltiple.
- Responder a preguntas eligiendo una opción entre *verdadero / falso* o *verdadero / falso / no se sabe*.
- Responder a preguntas sobre el texto con una *respuesta breve*.

Estas tareas evaluarán la comprensión oral global y la específica.

Para puntuar las pruebas de comprensión todos los examinadores utilizarán las mismas escalas de puntuación siguiendo los criterios de evaluación acordados.

### **▪ Producción y Coproducción de Textos Escritos**

La prueba consistirá en redactar dos textos de diferente tipología. El tipo de textos y la extensión se adecuarán al nivel y podrán ser, por ejemplo, cartas formales e informales, notas, anuncios, mensajes, informes, instrucciones, críticas, reseñas, etc.

Los textos se evaluarán teniendo en cuenta la adecuación, coherencia, cohesión, y la riqueza y corrección lingüísticas.

### **▪ Producción y Coproducción de Textos Orales**

La prueba constará de dos partes: *interacción* y *exposición*. Ambas partes se realizarán en la misma sesión.

La interacción consistirá en mantener una conversación siguiendo unas instrucciones y se realizará en parejas o en grupos de tres candidatos.

La exposición consistirá en mantener un discurso continuado sobre temas adecuados al nivel y se realizará de forma individual.

La actuación de los candidatos se evaluará teniendo en cuenta la adecuación, coherencia, cohesión, fluidez y la riqueza y corrección lingüísticas.

#### ▪ **Mediación**

La prueba consistirá en una o varias de las siguientes actividades, basadas en uno o varios textos entregados previamente al alumno:

- Sintetizar y comunicar oralmente o por escrito la información contenida en un texto.
- Resumir oralmente o por escrito los puntos principales y detalles más relevantes expresados en noticias, entrevistas, documentales.
- Resumir la trama y la secuencia de acontecimientos de películas o de obras de teatro.
- Explicar datos o términos.
- Comparar información.
- Buscar información y explicarla.

Para puntuar la prueba de mediación todos los examinadores utilizarán las mismas escalas de puntuación siguiendo los criterios de evaluación acordados.

## **BIBLIOGRAFIA**

### **Métodos**

#### **Curso B2.2**

***Nuovo Contatto B2***, C. Ghezzi, M. Piantoni, R. Bozzone Costa, Loescher Editore, 2017.

***Nuovo Progetto italiano 3***, T. Marín, Edizioni Edilingua, 2008.

***Spazio Italia 4***, M.F.Diaco, M.G. Tommasini, Loescher 2016.

***Nuovo Espresso 4***, M. Bali, I. Dei, Alma Edizioni, 2017

### **Gramáticas**

#### **Gramáticas recomendadas para el Nivel Intermedio B1, B2**

***Grammatica avanzata della lingua italiana***, S. Nocchi, R. Tartaglione, Alma Edizioni, Firenze, 2006.

***Una grammatica italiana per tutti – Volume 2º***, A. Latino, M. Muscolino, Edilingua, Atenas 2005.

***Grammatica italiana***, M. Dardano, P. Trifone, Ed. Zanichelli Bologna 1992.

***Curso de Lengua italiana***, M. Carrera Díaz, Editorial Ariel, Barcelona 2000.

***Grammatica di base dell'italiano***, A. Petri, M. Laneri, Ed. Casa delle lingue, 2015

### **Diccionarios**

***Lo Zingarelli 2014 – Vocabolario della lingua italiana***, N. Zingarelli, Ed. Zanichelli.

***Lo Zingarelli Minore, Vocabolario della lingua italiana***, N. Zingarelli, Ed. Zanichelli.

#### **Diccionarios Italiano-Español/Español-Italiano:**

***Il grande dizionario di Spagnolo***, Rossend Arqués, Adriana Padoan, Ed. Zanichelli.

***Diccionario Italiano-Español/Español-Italiano***, C. Calvo, A.Giordano, Ed Herder, 2015